




ESPAÑOL

- 1 Conecte el cable de audio al conector  del altavoz derecho y al ordenador.
- 2 Conecte el altavoz izquierdo al conector  del altavoz derecho.
- 3 Conecte el cable de la fuente de alimentación al conector  del altavoz derecho.
- 4 Conecte a la fuente de alimentación el adaptador de alimentación de CA correspondiente a su región. Conecte la fuente de alimentación de CA a una toma eléctrica.
- 5 Encienda los altavoces utilizando el botón de volumen.

Para conseguir un control óptimo del volumen desde los altavoces, ajústelo en el ordenador y en la aplicación de música al 75% del máximo. A continuación, ajuste el volumen de los altavoces.



**Resolución de problemas**

No hay sonido o el volumen es bajo en el altavoz o altavoces:

- Encienda el botón de volumen
- Ajuste el volumen de los altavoces
- Asegúrese de que los altavoces están conectados
- Compruebe que la fuente de alimentación está conectada
- Compruebe que los cables están completamente insertados
- Compruebe que el ordenador u otra fuente no están silenciados
- Ajuste el volumen del ordenador y de otras fuentes al 75% del máximo
- Ajuste el control de volumen maestro en el ordenador
- Ajuste el volumen de la aplicación de música
- Ajuste el volumen en el teclado del ordenador
- Ajuste el volumen del reproductor multimedia

El sonido está distorsionado o se oyen ruidos parásitos:

- Baje el volumen de la fuente; suba el volumen de los altavoces

Ruido de fondo cuando no se está reproduciendo ninguna fuente:

- Baje el volumen de los altavoces; baje el volumen de otras fuentes (ordenador, reproductor multimedia)

**Información técnica**

Tamaño:  
19 x 8 x 15 cm (largo x alto x ancho)  
(7,5 x 3,1 x 5,9 pulg.)

Peso:  
1,54 kg (3,40 libras)

Fuente de alimentación (todo el mundo)  
Entrada 100-240 VCA, ~ 50-60 Hz  
Salida 12 V --- 1,8 A  
22 W como máximo

**Registre su producto**

Visite <http://global.bose.com/register>.

**Cumplimente estos datos y guárdelos:**

Números de serie de los altavoces (en la base de cada altavoz) y modelo:

Altavoz izquierdo:

Altavoz derecho:

Modelo:

Guarde la factura de compra.

Companion es una marca comercial de Bose Corporation registrada en EE UU y otros países.

**Problemas oplossen**

Geen of te zacht geluid uit de speaker(s):

- Zet de volumeknop aan
- Stel het volume van de speakers in
- Controleer of de speakers aangesloten zijn
- Controleer of de voeding aangesloten is
- Controleer of alle kabels volledig in de aansluitpunten zijn gestoken
- Controleer of het geluid op de computer (of andere bron) niet is uitgeschakeld
- Stel het volume van de computer en andere bronnen in op 75 procent van het maximum
- Stel de hoofdvolumeregeling op de computer bij
- Stel het volume van de muziektoepassing bij
- Stel het volume op het toetsenbord van de computer bij
- Stel het volume van de mediaspeler bij

Het geluid is vervormd of u hoort ruis.

- Zet het volume van de bron lager; zet het volume van de speakers hoger

Achtergrondgeluid wanneer er geen bron wordt afgespeeld:

- Zet het volume van de speakers lager; zet het volume van andere bronnen (computer, mediaspeler) lager

**Technische informatie**

Afmetingen:

7,5 inch (H) x 3,1 inch (B) x 5,9 inch (D)  
19 cm (H) x 8 cm (B) x 15 cm (D)

Gewicht:

1,54 kg

Specificaties voeding (wereldwijd)

Ingang: 100-240 V wisselstroom, ~ 50-60 Hz

Uitgang 12 V --- 1,8 A  
maximaal 22 W

**Het product registreren**

Ga naar <http://global.bose.com/register>.

**Invullen en bewaren:**

Serienummers (aan de onderkant van elke speaker) en modelnummer van de speakers:

Linkerspeaker:

Rechtspesaker:

Modelnummer:

Bewaar de aankoopbon.

Companion is een gedeponeerd handelsmerk van Bose Corporation in de VS en andere landen.